



Conscience Canada

Œuvrons pour la paix. Défendons la Terre. Définançons l'armée!
Work for peace. Defend the earth. Defund the military!

Box 200, Van Anda, BC V0N 3K0 — Tél. 604-223-9328 — info@consciencecanada.ca — www.consciencecanada.ca

Automne 2025 Numéro 129

ISSN 1196-9970

Coquelicot blanc, *Fixons les limites* Journée internationale de la paix et plus encore!

L'Association de Toronto pour la paix et la solidarité (TAPS) organise une « audience populaire » sur les dépenses militaires qui se tiendra le 21 septembre, lors de la *Journée internationale de la paix*. L'ancienne présidente de Conscience Canada, Bruna Nota, prévoit y être, munie de coquelicots blancs et de cartes-portefeuille. Si vous en faites la demande, elle se fera un plaisir de vous en faire parvenir. (Veuillez lui écrire à b.nota@icloud.com). Il y aura plein d'autres occasions pour distribuer le coquelicot blanc, notamment lors des événements de *Fixons les limites* et de la *Journée internationale de la non-violence*, le 2 octobre. Visitez la page *Journée internationale de la non-violence* pour y découvrir une multitude d'actions que vous pouvez entreprendre au sein de votre communauté.

Table des matières

Doug Hewitt-White quitte son poste de président	2
Que diriez-vous d'explorer d'autres avenues au lieu de miser davantage sur le désastre?	3
Ça vaut la peine d'être répété	4
Face aux mauvaises nouvelles, quelques bonnes nouvelles	4



Exposition dans certaines bibliothèques pour souligner la *Journée internationale de la paix* et de la *Journée internationale de la non-violence*. Voyez la petite boîte contenant des coquelicots blancs à droite.

Photo, gracieuseté de PRPL, région de Qathet, C.-B.

Voici les raisons pour lesquelles la TAPS (et nous!) sommes préoccupés :

Les dépenses militaires au Canada sont sur le point d'exploser. Le prétexte étant le nouvel engagement arbitraire de l'OTAN selon lequel les États membres doivent consacrer un extravagant 5 % du PIB aux dépenses militaires. *Cela représente 150 milliards de dollars par année au Canada.*

Au Canada, l'augmentation prévue se fera au détriment des besoins de base des travailleurs, notamment en matière de

santé, d'éducation, de services de garde, de protection de l'environnement, de logement, d'assurance-emploi et de régimes de retraite, d'aide sociale, de transport collectif.

Ces considérations passent à la trappe du discours politique : des politiciens de tous bords se précipitent pour appuyer les revendications de l'OTAN.

Doug Hewitt-White quitte son poste de président

par Jan Slakov

Il me semble que c'est en 2016 que Conscience Canada (CC) s'est rendu compte que nous aurions besoin d'un nouveau président, au moment où Mary Groh quittait ses fonctions. Personne au conseil d'administration de l'époque n'était prêt ou apte à relever le défi; nous n'étions même pas sûrs que Conscience Canada pourrait continuer. Mary a suggéré que nous écrivions aux personnes qui avaient récemment contribué au *Fonds fiduciaire de l'impôt pour la paix*. Et voilà que Doug Hewitt-White nous a répondu. Il fut un peu ébranlé de constater que nous avons besoin de lui pour assumer la présidence de Conscience Canada, et pas seulement pour siéger au conseil d'administration.

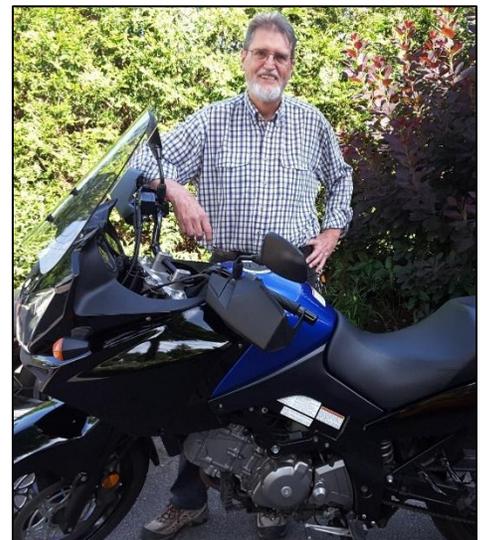
On peut imaginer que des gens de son entourage se sont moqués gentiment de lui : « Wow! tu es le champion des causes idéalistes perdues. Cette fois, tu as décroché le gros lot! » Conscience Canada a énormément bénéficié des compétences et de la sagesse de Doug pendant les huit années de son mandat à la présidence. Et il est toujours aussi engagé, notamment dans la mise en forme du bulletin.

Inspiré par l'écriture de Mary Groh, j'ai écrit une chanson pour remercier Doug (sur l'air de « *This Little Light of Mine* »). Et le conseil d'administration a résolu que la meilleure façon de remercier Doug était de lui offrir d'allouer 500 \$ à des causes qui lui tiennent particulièrement à cœur.

Ceci est pour toi, Doug :

Tu as eu beaucoup à porter!
Tu t'es engagé alors que les enjeux étaient considérables
Maintenant, on t'accorde une pause.
Ton petit-fils avait-il raison?
De te traiter de vieux-jeu?
Peut-être que c'est notre style,
Hé, c'est vraiment cool!
Cette petite lumière à nous
C'est comme un câlin chaleureux et agréable
Merci Doug (bis)

Doug a choisi de faire un don à *Peace Brigades International* et au *Media Accountability Project* (MAP) du CJPME. Il nous a aussi invités à appuyer la campagne *Platform of the Vote Palestine*, ce que nous avons fait.



Une autre des passions de Doug!

Conscience Canada est profondément reconnaissant pour le mélange parfait d'idéalisme et de compétences organisationnelles de Doug. Nous ne saurions trop te remercier de nous avoir aidés à mener à bien notre projet et à faire de bons choix.

Joignez-vous à Conscience Canada

L'adhésion est ouverte à toute personne soutenant les objectifs de Conscience Canada. *Pas de frais d'adhésion (les dons sont les bienvenus!)* Rendez-vous sur www.consciencecanada.ca/membership

Faites-nous savoir si vous pouvez vous joindre à notre équipe de bénévoles. Nous avons besoin de collaborateurs pour le site Web et les médias sociaux. De nouvelles idées et points de vue sont toujours les bienvenus. Courriel : info@consciencecanada.ca

Que diriez-vous d'explorer d'autres avenues au lieu de miser davantage sur le désastre?

La Coalition canadienne pour la défense non violente est lancée

par Jan Slakov

Toute personne bien informée sur les tendances mondiales actuelles adhérerait assurément à l'affirmation suivante : le bien-être, la bonne gouvernance et la liberté/démocratie font face à de réelles menaces. Il peut être troublant et déroutant de voir notre gouvernement adopter une augmentation du budget de « défense » comme moyen de renforcer la « sécurité ».

Robin Collins, membre du conseil et rédacteur de l'*Institut Rideau*, souligne que certaines dépenses militaires canadiennes sont manifestement contre-productives. Par exemple, concernant le projet d'achat de chasseurs F-35, il écrit : « Sa dépendance [...] à l'égard des fabricants et concepteurs étasuniens est préoccupante. Et en raison des problèmes de fiabilité et des coûts exorbitants, le chasseur devient encore moins attrayant [...] ». D'entrée de jeu, il remet carrément en question la logique d'acquiescer un avion de chasse furtif pour le Canada. Cerise sur le gâteau : s'engager à participer au projet *Golden Dome* de Trump « nous exposerait à des risques stratégiques graves, à des défis techniques persistants et à des coûts exorbitants »¹.

Il est évident que l'administration Carney a l'intention de réduire les budgets d'autres programmes, notamment *Pharmacare*², pour compenser les dépenses en défense et en mégaprojets.

Les membres de Conscience Canada ne sont pas les seuls à vouloir que notre gouvernement réoriente ses ressources vers des programmes qui, nous en sommes certains, seraient plus utiles pour faire face aux menaces qui planent sur notre bien-être et notre sécurité. Lorsque nous avons exprimé notre intérêt envers une défense civile non armée et un engagement civil plutôt que pour une défense militaire, quelqu'un a transmis cette note à Isaiah Ritzmann³ qui s'est montré intéressé par cette approche. Isaiah s'est avéré un excellent facilitateur et il existe maintenant un groupe de travail composé de personnes provenant de partout au pays. Notre nom, du moins pour l'instant, est la *Coalition canadienne pour la défense non violente* (CCND/CCDN).

Nous souhaitons ardemment recruter des membres du gouvernement et des citoyens influents prêts à discuter de cette approche. Il y a notamment le sénateur Yuen Pau Woo qui s'est prêté avec grâce à une rencontre *Zoom* qui s'est avérée prometteuse et stimulante pour tous les participants. Si des membres de Conscience Canada souhaitent contribuer à cet exercice en organisant des réunions de cuisine ou des débats plus larges au sein de leur communauté, nous pouvons fournir les informations et idées de base pour encadrer la discussion.



Il est clair que nous devons aussi encourager nos médias à couvrir l'augmentation des dépenses en matière de défense de façon plus approfondie. Il appert que l'augmentation de ces dépenses est couverte comme s'il n'y avait pas d'autres options viables, comme si d'autres perspectives ne valaient pas la peine d'être explorées. Cette position inconditionnelle concerne aussi la plupart des reportages sur les projets d'investissements destinés à la "reconstruction nationale", dont beaucoup d'entre eux seraient, sans aucun doute, très brutaux en matière de mise en œuvre et d'impact.

¹ <https://rideauinstitute.ca/2025/07/03/canada-and-the-world-need-prudent-not-excessive-military-spending/> (en anglais seulement)

² <https://www.peacequest.ca/p/nato-spending-first-casualty-pharmacare> (en anglais seulement)

³ Fondateur de [PeaceHub](#) (réseau pour la paix)

Ça vaut la peine d'être répété

« La résistance violente et la résistance non violente ont une chose en commun. Elles sont toutes deux une forme de théâtre qui cherche à rallier le public à sa cause. Seuls les acteurs violents font constamment la une des journaux et attirent l'attention internationale sur la question palestinienne. Il est donc difficile pour les dirigeants non violents de convaincre leur communauté respective que la désobéissance civile est une option viable pour remédier à leur situation. Le pouvoir de l'attention ne surprendra probablement pas les parents présents dans cette salle. Le moyen le plus sûr de pousser votre enfant à faire des crises de plus en plus bruyantes est de lui accorder de l'attention dès la première fois qu'il pique une crise. » Julia Bacha, lors de sa conférence TED « [Prêtez attention à la non-violence](#) » (juillet 2011)



FOR'S GATHERING VOICES
In conversation with Yonatan Zeigen
Thursday, September 12, 11 AM ET

Ma mère, Vivian Silver, a été tuée chez elle, le 7 octobre. Elle a toujours soutenu une position morale antiguerre. Elle était aussi pragmatique en affirmant que faire la paix était dans l'intérêt d'Israël, car sans cette paix, nous ne pourrions jamais être en sécurité

Fellowship of Reconciliation (FOR) a accueilli Yonatan en septembre 2024. [Disponible sur Youtube](#)

« La communauté internationale soutient activement le conflit, puisqu'elle n'impose pas de conditions à l'aide, qu'elle n'investit pas dans la consolidation de la paix et qu'elle poursuit des relations diplomatiques sans répercussions. Tout cela contribue activement au conflit. Et cette situation doit cesser pour que nous puissions entamer un processus national dans chacune de nos sociétés, et ensemble, pour un avenir commun. »

[...] « Quand je dis "nous", je parle de moi-même en tant que juif israélien et de mes collègues palestiniens. Quand on analyse la rhétorique et les manifestations, et cette

polarisation entre pro-Palestine et pro-Israël, on sent que ce n'est pas constructif. Il faut un effort interconfessionnel pour se mobiliser en faveur de la paix... » Yonatan Zeigen, fils de Vivian Silver, tuée au kibboutz Be'eri, le 7 octobre 2023.

Face aux mauvaises nouvelles, quelques bonnes nouvelles

Soyons francs, la plupart de nos nouvelles ne sont pas seulement mauvaises, elles sont insupportables. Une famine et une guerre de vengeance incessantes imposées aux Palestiniens, en particulier à Gaza; la violence génocidaire en Palestine, au Soudan et ailleurs; la nation qui se targue d'être le "leader du monde libre" utilise des "policiers" masqués pour rassembler des gens et les envoyer dans des prisons s'apparentant à des camps de concentration. L'état de droit est vidé de sa substance. Pendant ce temps, notre gouvernement est prêt à présenter le projet de loi C-2 qui oriente le Canada dans la même direction que le gouvernement étasunien. Cette loi éroderait davantage les droits des réfugiés et des immigrants et autoriserait des niveaux dangereux de surveillance. (Si vous êtes préoccupé.e par le projet de loi C-2, veuillez [signer cette pétition](#) d'ici le 28 octobre et en informer votre député.e).

Nos meilleurs dirigeants nous exhortent à ne jamais perdre de vue ce qui nous pousse à faire ce qui doit être fait, quoi qu'il arrive.

Il est utile de savoir que nos efforts *peuvent* vraiment faire une différence, peu importe la gravité de la situation. En voici quelques exemples :

Comme l'a documenté *Sojourners Magazine* en 2023, le monde retenait son souffle alors que la Russie envahissait Zaporizhzhia qui abrite la plus grande centrale nucléaire d'Europe. Y aurait-il un autre Tchernobyl, et encore plus meurtrier?

Dr John Reuwer, un leader qui prône le désarmement, vétéran des équipes civiles de paix non armées, savait que les inspecteurs de l'énergie atomique internationale, envoyés pour aider à prévenir une catastrophe, auraient besoin d'aide. Il a donc lancé le *Projet de protection de Zaporizhzhia*. John Reuwer a expliqué que les habitants de Marhanets, la ville voisine, soutenaient que les Russes ne nous permettraient jamais d'organiser une protection non armée à l'usine. J'ai répondu : « Vous voulez dire qu'il faudrait un miracle? » « Oui », ont-ils répliqué. « D'accord », ai-je dit. « Avons-nous vécu d'autres miracles? »

Il faisait sans doute référence à « l'une des histoires les plus étonnantes de l'histoire de la non-violence » sur la façon dont des civils ukrainiens non armés ont résisté à des soldats russes pendant une semaine, sans pertes, alors que les Russes tentaient d'envahir Enerhodar où se trouve l'usine de [Zaporizhzhia](#).

Comme le résume le [Metta Center for Nonviolence](#) : « Le danger posé par la centrale électrique est énorme – un seul petit faux pas, un missile raté, pourrait mener à une catastrophe mondiale. [...] L'utilisation de tactiques non violentes, comme la protection exercée par des civils non armés, utilisée par le *Projet de protection Zaporizhzhya*, est un passage à un niveau supérieur de conscience. Et c'est une pratique qui a prouvé, maintes et maintes fois, son efficacité. »

Linda Thyer, membre du conseil d'administration de Conscience Canada, a appris cette histoire lors d'une conférence de [World Beyond War](#), et elle a réussi à convaincre John de participer à une conférence de la [Association of Physicians for the Environment](#) (CAPE).



Avenue Sobornyi, Zaporizhzhya
– photo d'Alexei Tolmachov

Charles Small — également membre du conseil d'administration de Conscience Canada — soutient activement [Independent Jewish Voices](#) qui a réussi à faire retirer le *Fonds national juif* d'une liste d'organismes de bienfaisance admissibles au Canada, car ce fonds finance la prise de contrôle illégale de terres palestiniennes. Ses efforts pour convaincre les principales organisations juives que leur soutien indéfectible aux actions du gouvernement israélien risque d'alimenter la montée de l'antisémitisme sont plus que jamais nécessaires.

Lorsque le moral est en berne, il peut être utile de se souvenir des personnes que nous avons encouragées, des idées et des réflexions que nous avons partagées, des projets que nous avons menés à bien, en sachant que tout cela fait la différence.

À PROPOS

Ce bulletin est produit par Conscience Canada, un organisme non gouvernemental qui œuvre depuis 1978 à :

- à manifester leur objection de conscience en refusant que leur argent soit mobilisé et que les ressources de notre planète servent à financer la guerre et ses préparatifs;
- à promouvoir la paix et le bien-être de toute l'humanité; et
- à exiger la fin de toute connivence et de tout soutien à la guerre et au militarisme.

Les points de vue exprimés dans ce bulletin sont ceux des auteurs-es; ils ne reflètent pas nécessairement les positions de Conscience Canada.

Vous pouvez consulter ce bulletin en ligne à <https://www.consciencecanada.ca/fr/>.

Membres du conseil d'administration

Renée Nunan-Rappard ♦ Jan Slakov ♦ Terri Sleeva ♦ Charles Small ♦ Linda Thyer

Mourn Civilian Deaths Celebrate Life



Wear a White Poppy

- To Remember All War Casualties
- To Challenge Everyday Militarism
- To Commit to Peace

Peace Pledge Union 2010-2014

Join us. Support **peaceful** conflict resolution. Wear a White Poppy from

September 21 to December 10
International Day of Peace to International Human Rights Day
Add a red poppy in November
to remember veterans of all wars

History

In 1935, the Women's Co-operative Guild in England produced white poppies to wear as a symbol of their commitment to work for peace and to end their acquiescence to militarism. The tradition continues and is being adopted in many communities to remember all war victims, including civilians who now make up over 90%.

Our call to conscience:
Actively choose non-violence.
Invest in peaceful solutions to conflict.

For more information:
www.consciencecanada.ca
or info@consciencecanada.ca



Conscience Canada

Work for peace. Stop paying for war!
Travaillons pour la paix. Cessons de payer pour la guerre!

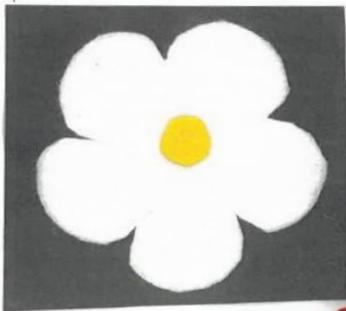


Wear a white poppy

From September 21
(International Peace Day)

to

December 10
(International Human Rights Day)



To get white poppies
and /or Wallet Cards contact:

www.consciencecanada.ca

info@consciencecanada.ca

In November add
A red poppy to
Remember Veterans
Of all wars



Affiche pour promouvoir
la campagne
« la paix et le coquelicot
blanc » dans les
bibliothèques et autres
espaces publics